



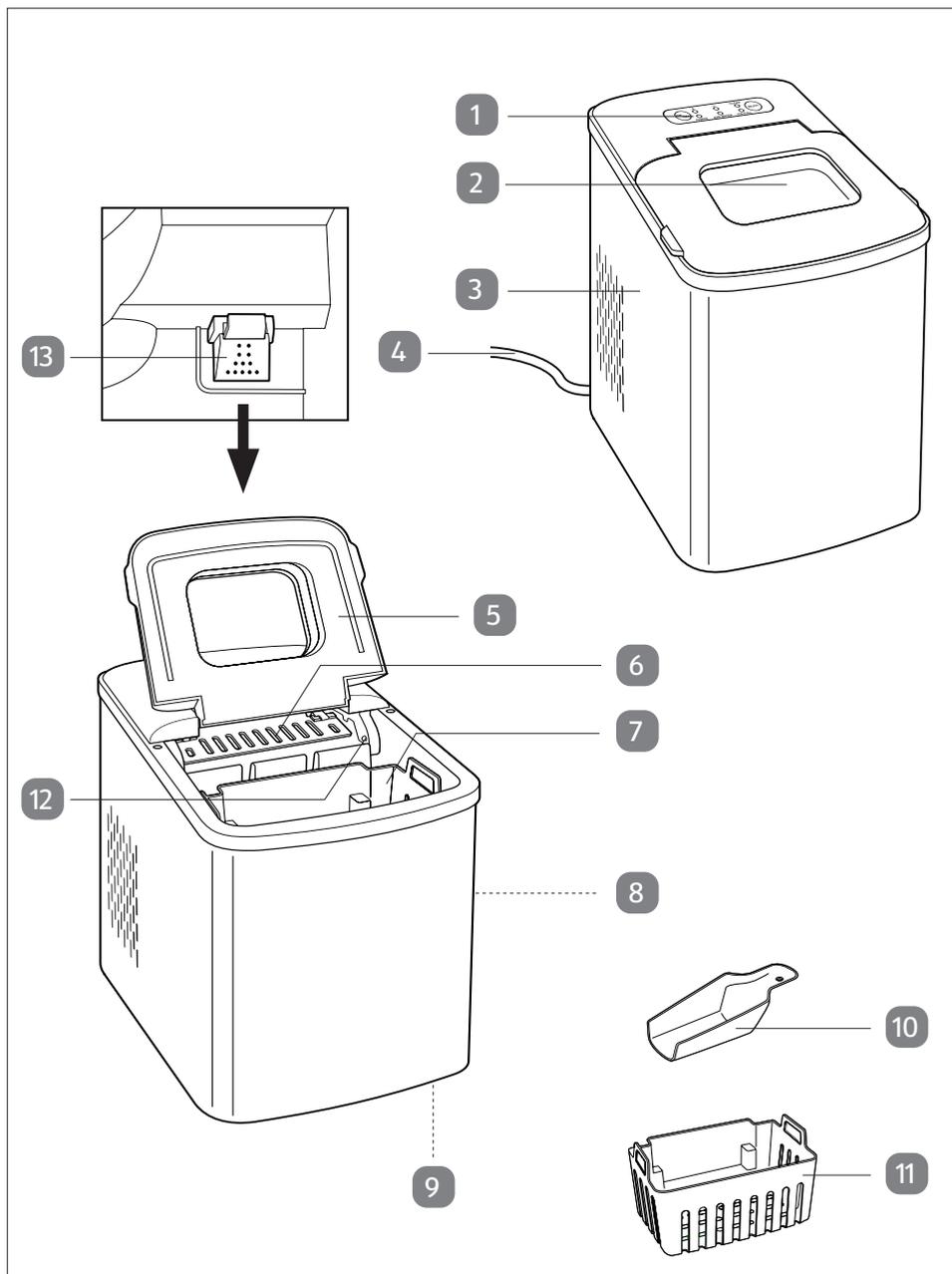
Bedienungs- anleitung

AMBIANO®

EISWÜRFELMASCHINE



Lieferumfang



Geräteteile

- 1 Bedienfeld
- 2 Sichtfenster
- 3 Belüftungsschlitze
- 4 Netzanschlussleitung mit Netzstecker
- 5 Deckel
- 6 Gefriereinheit
- 7 Wasserbehälter mit eingesetztem Eiswürfelkorb
- 8 Abluftgebläse
- 9 Verschlussstopfen
- 10 Eisschaufel
- 11 Eiswürfelkorb
- 12 Lichtschränke
- 13 Sieb für Ansaugöffnung (Wasser für Eiswürfelzubereitung)

Weiterer Lieferumfang:

- Bedienungsanleitung
- Garantiekarte

Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang	2
Geräteteile	3
Allgemeines	5
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren	5
Zeichenerklärung	5
Sicherheit	6
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	6
Sicherheitshinweise	7
Hinweise zur Hygiene und zum Restwasser	10
Funktionsprinzip	11
Inbetriebnahme	11
Maschine auspacken und aufstellen	11
Lieferumfang prüfen	11
Grundreinigung durchführen	11
Eiswürfel herstellen	12
Sonstiges	15
Wasser nachfüllen	15
Wasser ablassen	16
Reinigen	17
Fehlersuche	20
Technische Daten	20
Konformitätserklärung	21
Entsorgung	21
Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel	23

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser Eismwürfelmaschine (= Maschine). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Handhabung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie die Eismwürfelmaschine einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder Schäden an der Eismwürfelmaschine führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie die Eismwürfelmaschine an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf der Eismwürfelmaschine oder auf der Verpackung verwendet.

⚠️ WARNUNG!

Dieses Signalsymbol-/wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Dieses Signalsymbol-/wort warnt vor möglichen Sachschäden.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zum Betrieb.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Geprüfte Sicherheit: Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).



Warnung: Brandgefahr/Entzündliche Stoffe

Sicherheit

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Diese Eiswürfelmaschine dient zur Herstellung von Eiswürfeln in haushaltsüblichen Mengen. Sie ist ausschließlich für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke nicht geeignet.

WARNUNG: Nur mit Trinkwasser füllen.

Die Eiswürfelmaschine ist für den Anschluss an eine externe Wasserversorgung nicht geeignet.

Verwenden Sie die Eiswürfelmaschine nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Die Eiswürfelmaschine ist kein Kinderspielzeug. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Entsorgen Sie das Gerät am Ende seiner Lebensdauer in Übereinstimmung mit den örtlichen Bestimmungen, da es entzündliche Treibgase und Kühlmittel verwendet.

- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte beladen und entladen.
- **WARNUNG:** Stellen Sie beim Aufstellen des Gerätes sicher, dass die Netzanschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- **WARNUNG:** Stellen Sie keine tragbaren Mehrfachsteckdosen oder tragbaren Netzteile an der Geräterückseite auf.
- **WARNUNG:** Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse bzw. in der Einbaukonstruktion frei von Hindernissen.
- **WARNUNG:** Zum Beschleunigen des Abtauvorgangs keine anderen mechanischen Einrichtungen oder sonstigen Mittel als die vom Hersteller empfohlenen benutzen.
- **WARNUNG:** Beschädigen Sie nicht den Kühlmittelkreislauf.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie in den Lebensmittelfächern dieses Geräts keine elektrischen Geräte, es sei denn, sie wurden vom Hersteller empfohlen.
- Das für dieses Gerät verwendete Isolationstreibmittel ist entflammbar. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Entsorgung zu vermeiden, müssen Sie dieses Gerät ordnungsgemäß entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwendung von Rohstoffen und die sachgemäße Handhabung des brennbaren

Isolationstreibmittels zu gewährleisten. Sie sollten dieses Gerät nur durch Abgabe bei einer öffentlichen Sammelstelle entsorgen. Kontaktieren Sie bitte Ihre Gemeindeverwaltung oder die nächste Sammelstelle für ausführliche Hinweise zur korrekten Entsorgung dieses Gerätes.

- Keine brennbaren Gegenständen wie Aerosol-Sprays mit entflammbarem Treibgas im Gerät aufbewahren.

Sicherheitshinweise

WARNUNG!

Stromschlaggefahr!

Fehlerhafte Elektroinstallation, zu hohe Netzspannung und fehlerhafter Umgang mit einem elektrischen Gerät können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Zur Eiswürfelerzeugung wird das Innere des Gerätes mit Wasser gefüllt. Tauchen Sie das Gerät selbst sowie Netzanschlussleitung und Netzstecker jedoch niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit, da sonst die Gefahr eines elektrischen Schlages besteht.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in einer feuchten Umgebung oder einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Schließen Sie das Gerät an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose an, deren Spannung den „Technischen Daten“ entspricht.
- Achten Sie darauf, dass die Steckdose gut zugänglich ist, damit Sie im Bedarfsfall schnell den Netzstecker ziehen können.
- Benutzen Sie die Maschine nicht, wenn Gerät, Netzanschlussleitung oder Netzstecker beschädigt sind oder wenn die Maschine heruntergefallen ist.
- Achten Sie darauf, dass die Netzanschlussleitung nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände beschädigt wird.
- Bedienen Sie die Maschine nicht mit nassen Händen.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie die Maschine nicht benutzen, bevor Sie die Maschine reinigen, umstellen oder wegpacken und wenn während

des Betriebs offensichtlich eine Störung auftritt sowie bei Gewitter. Ziehen Sie dabei immer am Netzstecker, nicht an der Netzanschlussleitung.

- Wickeln Sie die Netzanschlussleitung nicht um die Maschine.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an der Maschine oder an der Netzanschlussleitung vor. Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen. Beachten Sie auch die beiliegenden Garantiebedingungen.
- Falls Maschine, Netzanschlussleitung oder Netzstecker beschädigt sind, müssen Sie diese durch den Hersteller oder eine Fachwerkstatt reparieren lassen, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Benutzen Sie die Maschine nicht in der Nähe von Badewannen, Schwimmbecken, Duschwannen oder anderen Gefäßen, die Wasser enthalten. Stromschlaggefahr!
- Wenn die Netzanschlussleitung dieser Maschine beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

 **WARNUNG!**

Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Diese Maschine kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit der Maschine spielen. Reinigung

und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

- Halten Sie Kinder jünger als 3 Jahre von der Maschine fern, es sei denn, sie werden ständig überwacht.
- Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen nicht den Netzstecker in die Steckdose stecken, die Maschine nicht bedienen, das Gerät nicht reinigen und/oder nicht die Wartung durchführen.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Bei Verschlucken von Verpackungsmaterial und Kleinteilen besteht Erstickungsgefahr. Achten Sie auch darauf, dass der Verpackungsbeutel nicht über den Kopf gestülpt wird.

WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Maschine kann zu Verletzungen führen.

- Während der Eisproduktion werden die Kühlelemente im Inneren der Maschine sehr kalt. Berühren Sie diese Teile nicht. Es besteht sonst Verletzungsgefahr durch Festfrieren.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Maschine kann zu Beschädigungen führen.

- **WARNUNG:** Nur mit Trinkwasser füllen.
- Stellen Sie das Gerät nach dem Transport und vor der Erstbetriebnahme an dem Wunschort auf und lassen Sie es zunächst mindestens 2 Stunden ausgeschaltet, damit sich das Kühlmittel absetzen kann. Ansonsten könnte der Kompressor beschädigt werden. Stellen Sie die Maschine dabei auf eine waagerechte Fläche.
- Lassen Sie die Maschine auch einige Stunden stehen, wenn Sie es von einem kalten in einen warmen Raum transportieren, bevor Sie die Maschine einschalten.

- Drehen Sie die Maschine nicht auf den Kopf, da ansonsten der Kompressor beschädigt werden könnte.
- Bei der Eisherstellung gibt die Maschine Wärme ab und benötigt eine ausreichende Frischluftzufuhr. Wenn die Wärme nicht richtig abgeführt werden kann, besteht die Gefahr, dass die Maschine überhitzt und beschädigt wird.
Achten Sie deshalb darauf, ...
... dass die Geräteöffnungen nicht abgedeckt und frei und sauber sind. Stecken Sie auf keinen Fall Gegenstände in die Öffnungen.
... das rund um die Maschine einen Abstand von min. 15 cm frei bleibt.
... dass die Maschine auf einer wärmebeständigen Oberfläche steht.
- Verwenden Sie die Maschine nicht mehr, wenn sie heruntergefallen ist, wenn die Kunststoffbauteile der Maschine Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Das gilt auch, wenn sich die Maschine verformt hat oder undicht ist.

Hinweise zur Hygiene und zum Restwasser

- Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln und zugänglichen Entwässerungssystemen in Berührung kommen.
- Das Öffnen des Deckels für einen längeren Zeitraum, kann eine erhebliche Erhöhung der Temperatur im Inneren des Gerätes verursachen. Öffnen Sie den Deckel daher immer nur kurz.
- Auch wenn der Wasserbehälter leer ist, bleibt eine kleine Restmenge Wasser in der Maschine.
- Das Wasser muss 1x täglich oder wenn Sie die Maschine längere Zeit nicht mehr nutzen, abgelassen werden.
- Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte Folgendes:
 - Reinigen Sie die Wassertanks, wenn sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden.
 - Wenn das Kühlgerät längere Zeit leer bleibt, schalten Sie das Gerät aus, abtauen, reinigen, trocknen und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden.

Funktionsprinzip

Zur Eiskwürfelherstellung wird der Wasserbehälter mit Wasser gefüllt. Nachdem die Maschine mit Strom versorgt und eingeschaltet ist, werden die Kühlstäbe mit dem Wasser in Kontakt gebracht. Nach einigen Minuten bilden sich Schicht für Schicht die Eiskwürfel an den eiskalten Kühlstäben.

Sobald die Eiskwürfel an den Kühlstäben fertig und „in Form“ gefroren sind, erwärmt das in der Maschine vorhandene Kältemittel-Heißgas ganz kurz die Kühlstäbe, wodurch die Eiskwürfel sich lösen und nach unten fallen. Dieser Vorgang wird „Abschmelzen“ genannt.

Ein Schieber schiebt die fertigen Eiskwürfel in den Eiskwürfelkorb und die Herstellung der nächsten Eiskwürfel startet wieder automatisch von vorne.

Inbetriebnahme

Maschine auspacken und aufstellen



- Die Eiskwürfelmaschine ist unhandlich. Lassen Sie sich beim Auspacken und Aufstellen ggf. von einer zweiten Person helfen.
- Fassen Sie das Gerät nicht am Deckel an sondern an den Seiten.

1. Stellen Sie die Maschine auf eine waagerechte, ebene, vibrationsfreie und wärmebeständige Fläche. Die Umgebungstemperatur sollte zwischen 10 °C und 32 °C liegen.
2. Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien.

Lieferumfang prüfen

1. Kontrollieren Sie, ob alle Teile vorhanden sind.
2. Kontrollieren Sie, ob Maschine oder Zubehör Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie die Eiskwürfelmaschine nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

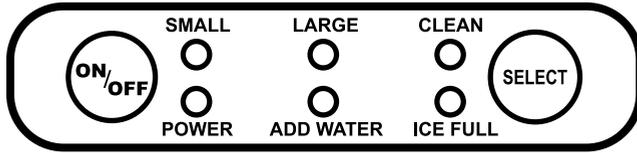
Grundreinigung durchführen

- Reinigen Sie vor der erstmaligen Benutzung alle Teile der Maschine und das Zubehör wie im Kapitel „Reinigen“ beschrieben.

Warten Sie noch 2 Stunden, bevor Sie die Maschine einschalten und die ersten Eiskwürfel herstellen. Stecken Sie den Netzstecker noch nicht in eine Steckdose, schalten Sie die Maschine noch nicht an.

Bedienfeld

Alle Geräte-Funktionen werden über das Bedienfeld gestartet. Das Bedienfeld besteht aus zwei Bedientasten und sechs Leuchtanzeigen.



Bedientasten

Name	Bedeutung
ON/OFF	Eisherstellung starten/beenden
SELECT	Eiswürfelgröße auswählen, Reinigungsprogramm auswählen

Anzeigen

Name	Bedeutung
SMALL	kleine Eiswürfelgröße ist eingestellt
LARGE	große Eiswürfelgröße ist eingestellt
CLEAN	Reinigungsprogramm ist gewählt (siehe „Reinigen“)
POWER	Gerät wird mit Strom versorgt (blinkt) bzw. Maschine arbeitet (leuchtet dauerhaft)
ADD WATER	Wassertank ist leer (siehe „Wasser nachfüllen“)
ICE FULL	Eis-Auffangbehälter ist voll (siehe „Eiswürfel entnehmen“)

Eiswürfel herstellen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit Maschine kann zu Beschädigungen führen.

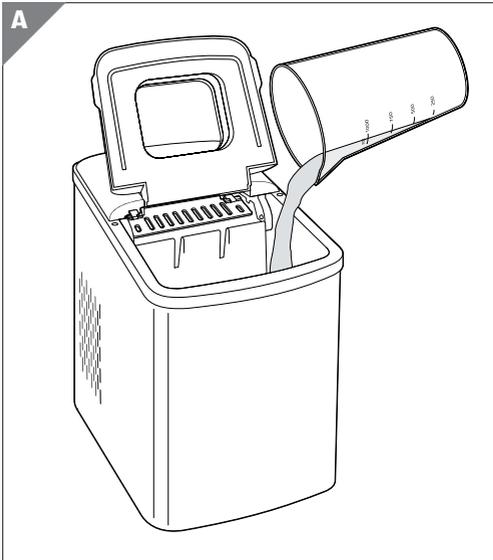
- WARNUNG: Nur mit Trinkwasser füllen.

a) Wasser einfüllen



Je kälteres Wasser Sie einfüllen, desto schneller und energiesparender werden die Eiswürfel hergestellt. Das Wasser sollte aber nicht kälter als 8 °C und nicht wärmer als 20 °C sein.

1. Öffnen Sie den Deckel des Gerätes und nehmen Sie den Eiswürfelkorb **11** heraus:



2. Füllen Sie die Eiswürfelmaschine mit Wasser. Achten Sie darauf, dass Sie die Maximal-Markierung nicht überschreiten. Als Max-Markierung dient die vordere Eiskorb-Stütze im Wasserbehälter. Maximales Fassungsvermögen der Maschine: ca. 1,8 Liter.
3. Setzen Sie den Eiswürfelkorb wieder ein und schließen Sie den Deckel des Gerätes. Der Eiswürfelkorb kann nur in einer Stellung richtig eingesetzt werden.

b) Herstellung starten



- Wenn ADD WATER leuchtet, ist das Wasser im Wassertank verbraucht und die Maschine stoppt die Eiswürfelherstellung (siehe „Wasser nachfüllen“).
- Sie können die Maschine jederzeit ausschalten, indem Sie die ON/OFF-Taste drücken.

1. Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose.
Die Leuchte POWER blinkt, außerdem leuchtet SMALL oder LARGE.
2. Wählen Sie über die Taste SELECT die gewünschte Eiswürfelgröße aus:
 - Größere Eiswürfel LARGE benötigen bei der Herstellung mehr Zeit als kleine.
 - Die kleinen Eiswürfel SMALL eignen sich gut zur Herstellung von „Crush Ice“.
3. Drücken Sie die ON/OFF-Taste, um die Eisherstellung zu starten.
Die Taste POWER leuchtet jetzt dauerhaft und die Maschine beginnt mit der vollautomatischen Herstellung von Eiswürfeln.

Beachten Sie:

- Die Maschine hat etwas „Nachlauf“, d. h., es dauert immer einige Sekunden, bevor die Maschine auf die Tastendrucke reagiert. Das ist normal und kein Fehler.
- Wegen des schnellen Gefriervorgangs kann es passieren, dass die Eiswürfel etwas milchig aussehen, weil die im Wasser eingefangene Luft in die Eiswürfel gelangt. Dies hat jedoch keinen Einfluss auf die Qualität oder den Geschmack der Eiswürfel.
- Lassen Sie während der Eiswürfelherstellung den Deckel **5** geschlossen. Öffnen Sie ihn nur, um fertige Eiswürfel zu entnehmen.
- Ein Herstellungszyklus dauert zwischen 7 und 10 Minuten, abhängig von Wasser- und Umgebungstemperatur sowie der gewählten Eiswürfelgröße.
- Aus technischen Gründen bleiben die Eiswürfel im Eiswürfelkorb nicht dauerhaft gefroren.

c) Eiswürfel entnehmen

Die Eiswürfelmaschine produziert pro Zyklus 9 Eiswürfel und befördert sie danach automatisch in den Eiswürfelkorb **11**.

Sobald der Korb voll ist, leuchtet die Anzeige ICE FULL rot und die Maschine stoppt. Ein voller Eiswürfelkorb enthält ca. 500 g Eis.

Die Lichtschranke **12** erkennt den Füllstand des Eiskorbes, bzw. im Weg liegende Eiswürfel. Sie können diese Eiswürfel dann mit der Eisschaufel **10** in den Eiskorb befördern und das Gerät läuft einen Zyklus weiter

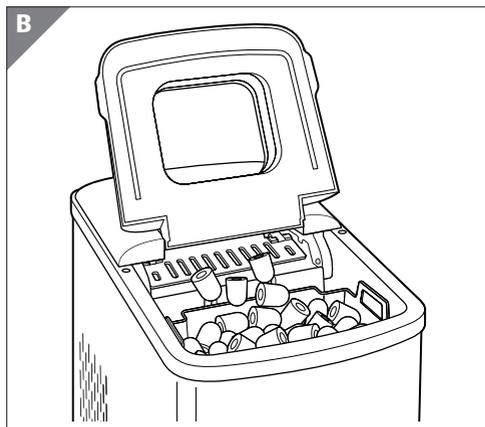
Im Eiswürfelkorb werden die Eiswürfel kühl aufbewahrt, wobei das Tauwasser automatisch in den Wasserbehälter zurück tropft.

Es empfiehlt sich, zu Beginn des Gebrauches der Eiswürfelmaschine die Eiswürfel der ersten zwei Zyklen wieder in das Wasser unterhalb des Eiswürfelkorbes zu kippen. Dadurch kühlt der Innenraum der Maschine schneller herunter und die Eiswürfel haben danach ihre Wunschgröße

Sie können jederzeit Eiswürfel entnehmen. Sobald ausreichend Eiswürfel entnommen wurden oder geschmolzen sind, wird die Herstellung von Eiswürfeln wieder automatisch gestartet.

Um Eiswürfel zu entnehmen:

1. Öffnen Sie den Deckel **5**.



2. Nehmen Sie den Eiswürfelkorb heraus und entleeren Sie ihn oder entnehmen Sie einzelne Eiswürfel mit der Eisschaufel **10**.
Aus den Eiswürfeln kann Tauwasser heraustropfen. Schütteln Sie den Korb etwas, bevor Sie ihn ganz entnehmen.
3. Setzen Sie den Eiswürfelkorb wieder ein und schließen Sie den Deckel.

d) Nach dem Gebrauch

Wenn Sie keine Eiswürfel mehr herstellen möchten:

1. Schalten Sie die Maschine aus, indem Sie die ON/OFF-Taste drücken.
Die POWER-Anzeige blinkt.
2. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
3. Lassen Sie die Maschine auf Raumtemperatur erwärmen.
4. Reinigen Sie die Maschine (siehe „Reinigen“).

Sonstiges

Wasser nachfüllen

Falls die Anzeige ADD WATER rot leuchtet, ist das Wasser im Tank verbraucht und die Eiswürfelherstellung wird automatisch gestoppt. Die bis dahin produzierten Eiswürfel werden kühl gehalten, tauen jedoch im Laufe der Zeit langsam weg.

1. Drücken Sie die Taste ON/OFF, um die Maschine auszuschalten.
Die POWER-Anzeige blinkt.
2. Öffnen Sie den Deckel **5** und entnehmen Sie den Eiswürfelkorb **11**.
3. Füllen Sie die gewünschte Menge Wasser nach (höchstens jedoch bis zur MAX-Markierung).
4. Setzen Sie den Eiswürfelkorb wieder ein und schließen Sie den Deckel.
5. Drücken Sie die Taste ON/OFF, um die Eiswürfelherstellung wieder zu starten.

Wasser ablassen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

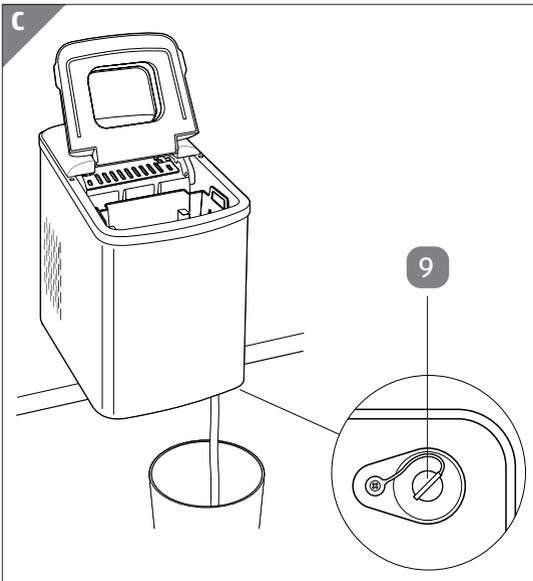
Unsachgemäßer Umgang mit der Maschine kann zu Beschädigungen der Maschine führen.

- Drehen Sie die Maschine nicht auf den Kopf, da ansonsten der Kompressor beschädigt werden könnte. Lassen Sie das Wasser über die Öffnung an der Unterseite ab.

Das Wasser muss 1x täglich oder wenn Sie die Maschine längere Zeit nicht mehr nutzen, abgelassen werden.



- Wenn sich noch größere Mengen Wasser in der Maschine befinden, schöpfen Sie diese zunächst mit einem Becher o. ä. heraus. Kleine Mengen können auch mit einem weichen, saugfähigen Tuch aufgenommen werden.
- Sollte sich Restwasser in der Gefriereinheit befinden, drücken Sie die Gefriereinheit mit der Hand vorsichtig zurück, sodass das gesamte Wasser in den Wasserbehälter zurück fließt.



1. Stellen Sie die Maschine mit der Vorderseite auf eine Kante und platzieren Sie z. B. einen Eimer darunter. Sie können auch die Maschine über einem Spülbecken positionieren.
2. Ziehen Sie auf der Maschinenunterseite den Verschlussstopfen **9** heraus.
Das Wasser läuft heraus.

Sobald kein Wasser mehr herausläuft, stecken sie den Verschlussstopfen wieder ein. Anschließend können Sie die Maschine reinigen.

Reinigen

WARNUNG!

Stromschlaggefahr!

Fehlerhafter Umgang mit der Maschine kann einen elektrischen Stromschlag verursachen.

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie die Maschine reinigen.
- Tauchen Sie weder die Maschine noch das Netzkabel oder den Netzstecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Maschine kann zu Verletzungen führen.

- Während der Eisproduktion werden die Kühlelemente im Inneren der Maschine sehr kalt. Berühren Sie diese Teile nicht. Es besteht sonst Verletzungsgefahr durch Festfrieren.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Maschine kann zu Beschädigungen der Maschine führen.

- Reinigen Sie die Maschine nicht mit harten, kratzenden oder scheuernden Reinigungsmitteln, Stahlwolle o. Ä. Die Oberfläche könnte zerkratzen.



Achten Sie darauf, dass jedes Reinigungsmittel nach dem Einsatz restlos abgespült bzw. abgewischt wird. Wenn Rückstände in der Maschine bleiben, wirkt sich das negativ auf den Geschmack der fertigen Eiswürfel aus.

1. Schalten Sie die Maschine aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie die Maschine auf Raumtemperatur erwärmen.
2. Prüfen Sie, ob sich in der Maschine noch eine größere Menge Wasser befindet. Falls ja, sollten Sie das Wasser ablaufen lassen (siehe „Wasser ablassen“).

Eiswürfelkorb und Eisschaufel reinigen

1. Nehmen Sie den Eiswürfelkorb **11** aus der Maschine.
2. Reinigen Sie Eiswürfelkorb und Eisschaufel **10** von Hand in mildem Geschirrspülwasser.
3. Trocknen Sie die Teile gründlich ab.

Gehäuse reinigen

- Wischen Sie das Gehäuse von außen mit einem angefeuchteten Tuch sauber.

Maschine im Inneren reinigen

1. Entfernen Sie ggf. das Wasser aus dem Inneren (siehe „Wasser ablassen“).
2. Ziehen Sie das Sieb **13** nach oben ab, um es zu reinigen. Reinigen Sie das Sieb unter fließendem Wasser mit einer Bürste oder einem Tuch.
3. Befestigen Sie das gereinigte Sieb wieder, indem Sie es auf die beiden Stifte am Boden drücken.
4. Reinigen Sie das Innere der Maschine mit einem weichen Tuch, das in milder Seifenlauge getränkt ist. Wischen Sie das Innere danach mit sauberem Wasser ab und lassen Sie es anschließend vollständig trocknen.
5. Trocknen Sie ggf. mit einem weichen Tuch nach.
6. Prüfen Sie, ob der Verschlussstopfen wieder eingesteckt wurde.

Reinigungsprogramm nutzen

Die Maschine verfügt über ein eigenes Reinigungsprogramm. Dieses Reinigungsprogramm sollten Sie nutzen, wenn das Eis nicht mehr frisch schmeckt.



Wir empfehlen das Reinigungsprogramm zuerst mit einem leichten Reiniger durchzuführen und anschließend einen zweiten Durchlauf mit frischem Wasser durchzuführen. Dadurch werden alle Reinigungsrückstände entfernt. Als Reiniger können Sie ein Wasser-Zitronensäure-Gemisch verwenden. Das Verhältnis von Zitronensäure zu Wasser sollte ungefähr 5 % betragen.

1. Entnehmen Sie den Eiswürfelkorb **7** und füllen Sie die Eiswürfelmaschine mit 0,5 l Reinigungsflüssigkeit bzw. Wasser.
2. Schließen Sie den Deckel **5** und stecken Sie den Netzstecker **4** in eine Steckdose.
Die Leuchte POWER blinkt.
3. Drücken Sie wiederholt die SELECT, bis die die Anzeige CLEAN im Bedienfeld leuchtet.

4. Drücken Sie ON/OFF, um das Reinigungsprogramm zu starten.
Die Leuchte POWER leuchtet jetzt dauerhaft.
Das Reinigungsprogramm besteht aus mehreren Durchgängen mit einer Gesamtzeit von ca. 8 Minuten.
5. Entfernen Sie abschließend das Wasser aus dem Inneren (siehe „Wasser ablassen“).

Führen Sie das Reinigungsprogramm erneut durch, wenn die Eiswürfel nicht mehr frisch schmecken.

Transportieren und Lagern

Transportieren

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Eiswürfelmaschine kann zu Beschädigungen der Maschine führen.

- Stellen Sie die Maschine nach dem Transport an dem Wunschort auf und lassen Sie es zunächst mindestens 2 Stunden ausgeschaltet, damit sich das Kühlmittel absetzen kann.
- Lassen Sie die Maschine auch einige Stunden stehen, wenn Sie es von einem kalten in einen warmen Raum transportieren.
- Drehen Sie die Maschine nicht auf den Kopf, da ansonsten der Kompressor beschädigt werden könnte.
- Verwenden Sie zum Transportieren nach Möglichkeit die Originalverpackung auf. Sie schützt die Maschine am besten.
- Lassen Sie sich beim Tragen der Maschine von einer zweiten Person helfen. Fassen Sie die Maschine dabei keinesfalls am Deckel an.
- Transportieren Sie die Maschine aufrecht.
- Warten Sie nach jedem Transport ca. 2 Stunden, bevor Sie die Maschine wieder einschalten.

Lagern

Wenn Sie die Eiswürfelmaschine längere Zeit nicht benutzen:

- Reinigen Sie die Maschine, siehe „Reinigen“.
- Lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Inneren zu vermeiden.

- Bewahren Sie die Maschine an einem trockenen, für Kinder unzugänglichen Ort auf. Als Umverpackung können Sie hierfür die Originalverpackung nutzen.

Fehlersuche

Problem	Mögliche Ursache
Keine Funktion.	<ul style="list-style-type: none"> • Netzstecker in der Steckdose?
Eine Taste/Anzeige im Bedienfeld leuchtet.	<ul style="list-style-type: none"> • Siehe „Bedientasten und Betriebsanzeigen“.
Eis klebt zusammen.	<ul style="list-style-type: none"> • Wassertemperatur ist zu niedrig. Verwenden Sie Wasser mit einer Temperatur zwischen 8 °C und 20 °C.
Die Maschine arbeitet aber es wird kein Eis hergestellt.	<ul style="list-style-type: none"> • Wassertemperatur zu hoch oder zu niedrig. Verwenden Sie Wasser mit einer Temperatur zwischen 8 °C und 20 °C. • Umgebungstemperatur ist zu hoch. Stellen Sie die Maschine an einen kühleren Ort. • Die Maschine ist defekt. Wenden Sie sich an unser Servicecenter.
Wasserlache unter der Maschine.	<ul style="list-style-type: none"> • Verschlussstopfen vollständig eingesteckt?

Technische Daten

Modell:	GT-EWM-01
Versorgungsspannung:	220-240 V~, 50-60 Hz
Leistung:	120 W
Schutzklasse:	I
Bemessungsstrom:	0,8 A
Kapazität Eiswürfelkorb:	500 g
Fassungsvermögen Tank:	ca. 1,8 Liter max.
Eis-Produktion:	9 Würfel pro Durchgang (7-10 Minuten)
Klima-Klasse:	ST / SN / N / T
Kühlmittel:	R600a/23g
Isoliermaterial:	Cyclopentan

Abmessungen:	ca. 310 x 230 x 325 mm
Gewicht:	ca. 7,5 kg
Artikelnummer:	814585

Da unsere Produkte ständig weiterentwickelt und verbessert werden, sind Design- und technische Änderungen möglich.

Diese Bedienungsanleitung kann auch als pdf-Datei von unserer Homepage www.gt-support.de heruntergeladen werden.

Konformitätserklärung



Die Konformität des Produktes mit den gesetzlich vorgeschriebenen Standards wird gewährleistet. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter www.gt-support.de.

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

Eiswürfelmaschine entsorgen

Entsorgen Sie die Maschine entsprechend der in Ihrem Land geltenden Vorschriften.



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte die Eiswürfelmaschine einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher **gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll**, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit obenstehendem Symbol gekennzeichnet.

Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel

Egal, ob Sie **Produktinformationen**, **Ersatzteile** oder **Zubehör** benötigen, Angaben über **Herstellergarantien** oder **Servicestellen** suchen, oder sich bequem eine **Video-Anleitung** anschauen möchten, mit unseren QR-Codes gelangen Sie kinderleicht ans Ziel.

Was sind QR-Codes?

QR-Codes (QR= Quick Response) sind grafische Codes, die mithilfe einer Smartphone-Kamera gelesen werden und beispielsweise einen Link zu einer Internetseite oder Kontaktdaten enthalten.

Ihr Vorteil: Kein lästiges Eintippen von Internet-Adressen oder Kontaktdaten!

Und so geht's

Zum Scannen des QR-Codes benötigen Sie lediglich ein Smartphone, einen installierten QR-Code Reader sowie eine Internet-Verbindung*. Einen QR-Code Reader finden Sie in der Regel kostenlos im App Store Ihres Smartphones.

Jetzt ausprobieren

Scannen Sie einfach mit Ihrem Smartphone den folgenden QR-Code und erfahren Sie mehr über Ihr neu erworbenes Hofer-Produkt.*

Ihr Hofer Serviceportal

Alle oben genannten Informationen erhalten Sie auch im Internet über das Hofer Serviceportal unter www.hofer-service.at.



* Beim Ausführen des QR-Code Readers können abhängig von Ihrem Tarif Kosten für die Internet-Verbindung entstehen.



VERTRIEBEN DURCH:

GLOBALTRONICS GMBH & CO. KG
BEI DEN MÜHREN 5
20457 HAMBURG
GERMANY

KUNDENDIENST

814585



00800 / 456 22 000



gt-support-at@telemarcom.de

MODELL:

GT-EWM-01

05/2022

3
JAHRE
GARANTIE